

5. ਇਸ ਕਰਜ਼ੇ ਸਬੰਧੀ ਵਿਅਕਤੀਗਤ ਲੇਖਾ-ਜੋਖਾ ਸਬੰਧਤ ਡਿਸਬਰਸਿੰਗ ਅਫਸਰ ਰੱਖੇਗਾ ਅਤੇ ਉਹ ਆਪਣਾ ਪੱਧਰ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਏਗਾ ਕਿ ਕਰਜ਼ੇ ਦੀ ਵਸੂਲੀ ਉਪਰੋਕਤ ਵਰਨਣ ਅਨੁਸਾਰ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਇਸ ਕਰਜ਼ੇ ਦੀ ਵਸੂਲੀ ਸਬੰਧੀ ਹਰ ਤਨਖਾਹ ਦੇ ਬਿਲ ਨਾਲ ਅਲੱਗ ਸ਼ਿਡਿਊਲ ਲਗਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਕਰਮਚਾਰੀ ਵਾਈਜ਼ ਕਰਜ਼ੇ ਦੀ ਕੁੱਲ ਰਕਮ, ਮੌਜੂਦਾ ਬਿਲ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀ ਕਟੌਤੀ ਅਤੇ ਬਕਾਇਆ ਵਿਖਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ।

ਨੰ: ਵਿ:ਵਿ: ਕਰਜ਼ਾ-ਭ:ਅ-1/7/97/14939-42, ਮਿਤੀ 5 ਮਈ, 1997.

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ

1. ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਪੰਜਾਬ।
2. ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਸਮੂਹ ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ, ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ।

ਅੰ:ਵਿ: ਪੱਤਰ ਨੰ: ਵਿ:ਵਿ:ਕਰਜ਼ਾ-ਭ.ਅ.-1/7/97/14943, ਮਿਤੀ 5 ਮਈ, 1997.

-----  
'ਅਨੁਲੱਗ'

ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ

ਇਹ ਤਸਦੀਕ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸ੍ਰੀ/ਸ੍ਰੀਮਤੀ----- ਜੋ ਕਿ  
ਮੇਰੀ ਪਤਨੀ/ਪਤੀ/ਪਰਿਵਾਰ ਦਾ ਮੈਂਬਰ ਹੈ ਤੇ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਰਹਿ ਰਹੀ/ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ -----  
----- ਮਹਿਕਮੇ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੀ/ਰਿਹਾ ਹੈ,  
ਨੇ ਸਾਲ 1997-98 ਦੌਰਾਨ ਕਣਕ ਦੇ ਕਰਜ਼ੇ ਲਈ ਅਰਜ਼ੀ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ।

-----  
ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ

ਇਹ ਤਸਦੀਕ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮੇਰੀ ਪਤਨੀ/ਪਤੀ/ਮੇਰੇ ਪਰਿਵਾਰ ਦਾ ਕੋਈ ਹੋਰ ਮੈਂਬਰ, ਜੋ ਕਿ ਮੇਰੇ  
ਨਾਲ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਮੁਲਾਜ਼ਮ ਨਹੀਂ ਹੈ।

**7.97 Rate of interest to be charged on loans and advances to the Undertakings and to the Employees of the State Government during the year 1997-98.**

It is directed to invite reference to this Department's circular letter issued *vide* No. 6/1/96-5FB-II/7781, dated the 16th September, 1996 on the subject noted above and to say that the Governor of Punjab has been pleased to decide that interest shall be charged on loans advanced or to be advanced by the State Government to the Public Undertakings including the Punjab State Electricity Board, the Punjab State Co-operative Supply and Marketing Federation and the State Housing Development Board during the year 1997-98 at the following rates namely :—

*(Interest rate per cent  
per annum)*

I. Public Undertakings		
Including Punjab State Co-operative Supply Marketing Federation and State Development Housing Board but excluding Punjab State Electricity Board and Pepsu Road Transport Corporation.		
(i)	Investment Loans	15
(ii)	Working Capital Loans and Loans to meet cash losses (Maximum maturity period five years)	18.50
II. Punjab State Electricity Board		
(i)	Investment Loans	13.50
(ii)	Working Capital Loans and Loans to meet cash losses (Maximum maturity period five years)	18
III. Investment & Working Capital Loans & loans to meet cash losses and Capital Contribution made by the State Government to the Pepsu Road Transport Corporation will be fixed on a case by case basis.		

These rates will not, however, apply to :—

- (a) Short Term Loan assistance received from the Government of India for the purchase and distribution of agricultural inputs, which is passed on by the State Government to the Institutional Agencies (Public Undertakings) concerned at the rate of interest a per cent more than that charged by the Government of India in accordance with the conditions on which that Government provides this assistance, and



(b) Loans advances by the State Government to the Punjab State Co-operative Supply and Marketing Federation and the Punjab State Civil Supplies corporation for the purchase of gunny bales which will be charged interest at the rate at which money is borrowed by the State Government from the State Bank of India for financing the food procurement operations.

2. The Governor of Punjab is further pleased to decide that loans to Government employees advanced or to be advanced during the year 1997-98 shall bear interest as follows :—

- |                                  |    |               |
|----------------------------------|----|---------------|
| (a) For House Building           | .. | 12% per annum |
| (b) For the purchase of vehicles | .. | 12% per annum |
| (c) For the purchase of computer | .. | 12% per annum |

3. It is clarified that the rates of interest for the schematic loans to be advanced to the Public Undertakings will be determined by the Govt. keeping in view the nature and the objectives of the scheme concerned for which a separate sanction determining the rates of interest applicable in each case will be issued.

4. The Governor of Punjab has also been pleased to decide that where repayments of principle and payment of interest are not made according to the prescribed time schedule in that case interest *plus* penal interest shall be charged @ 18.50% or the interest *plus* 3.50% penal interest which-ever is higher on the defaulted amount for the defaulted period. In regard to the other irregularities, the penal interest will be charged as per instructions contained in circular letter No. F.D. Loans S.O.I.-92/5/19165, dated 20th October, 1992 issued by the Directorate of Treasuries and accounts, Punjab, Chandigarh.

5. The above penal interest is also applicable in respect of loan for purchase of computers.

Please acknowledge its receipt.

No. 6/2/97-5FBII/9761-9815, dated the 26th November, 1997.

## 7.98 Revision of limit of House Building Advance to Punjab Government Employees.

I am directed to refer to para 4 of this Department letter No. FD-Loans-SOI-P-96/32313, dated the 19th December, 1996 and to say that after careful consideration it has been decided that an additional advance may also be allowed in those cases where House Building Advance has been granted for houses/flats being constructed on self financing basis by agencies like State Housing Boards etc. (Government/Semi-Government Agencies). This additional

balance advance shall be admissible subject to the condition that instalment(s) is/are still payable as on 1st September, 1996 and possession of the house/flat has not been offered by 1st September, 1996.

2. It has been further decided to take into consideration cost escalation, if any, and consequent revised cost of construction of such houses/flats as certified by the such agencies in order to determine the quantum of such additional advance. In case the house/flat has been handed over in semi-finished state the estimated cost of improvements may also be taken into consideration, and will further be subject to the condition that the total loan taken for the said house/flat together with additional advance shall not exceed overall admissibility of House Building Advance. Application for this advance may be sent to this department by 30th September, 1997.

3. The other terms and conditions will, however, remain the same as provided in the rules/instructions.

No. F.D. Loans-SOI-P-I/97/24046, dated the 22nd July, 1997.



## CHAPTER—9

## DEARNESS ALLOWANCE

## 9.101 Grant of Dearness Allowance to the employees of the Government of Punjab with effect from 1st January, 1997.

I am directed to refer to this Department's letter No. 3/2/94-IFPI/9118, dated the 8th November, 1996, and to say that having regard to the decision of the Government of India, the Governor of Punjab is pleased to decide that the rates of Dearness Allowance payable to the employees of the Government of Punjab shall stand modified with effect from the 1st January, 1997, as follows :—

Date from which payable	Pay Range	Rate of Dearness Allowance per mensem
1st January, 1997	Basic Pay up to Rs. 3,500 per mensem	170 per cent of pay.
	Basic Pay above Rs. 3,500 per mensem and up to Rs. 6,000 per mensem	128 per cent of pay subject to a minimum of Rs. 5,950 p.m.
	Basic Pay above Rs. 6,000 per mensem	110 per cent of pay subject to a of Rs. 7,680 p.m.

2. The provisions contained in paras 2, 3, 4, 5 and 6 of this Department circular letter No. 3/2/94-IFPI/9118, dated 8th November, 1996, shall continue to be applicable, while regulating Dearness Allowance under these orders.

3. The amount of Dearness Allowance due for payment in respect of all Government employees from 1st January to 31st May, 1997 would be drawn and credited into the General Provident Fund Accounts of the employees, in June, 1997, and interest thereon shall accrue from 1st June, 1997. Where any government employee was, during the said period, not eligible to subscribe to the Provident Fund, the drawal of arrears of Dearness Allowance shall be deferred till the employee concerned becomes eligible to contribute to the Provident fund and the Provident Fund Account is opened in his/her name. In such a case, as and when the Provident Fund Account is opened and the amount of Dearness Allowance is credited thereto, interest will accrue from the 1st June, 1997. The Government employees, who have retired or had closed their General Provident Fund Accounts before the issue of this letter or who might close their accounts by the time the arrears are drawn, shall be paid the arrears of Dearness Allowance in cash in June, 1997.

4. The payment of Dearness Allowance in cash to the employees shall commence with effect from the 1st June, 1997, that is, in the pay bills for the month of June, 1997, payable in the same month. Ready Reckoner showing the amount of Dearness Allowance payable with effect from 1st January, 1997, onwards, in terms of these orders, is appended (at Appendices I, II).

5. As regards the employees of State Government Undertakings other public, quasi-public and local authorities constituted by Acts of Parliament or the State Legislature working under the control of the State Government, whether they receive financial assistance from the State Government or not the Governing Body/Board of Directors of the Institutions are authorised to sanction instalments of Additional Dearness Allowance with effect from 1st January, 1997 on the pattern as sanctioned herein for State Government employees subject to the same conditions *viz.* the Dearness Allowance for the period from 1st January, 1997 to 31st May, 1997 may be calculated and the amount deposited in the General Provident Fund of the Employees or in its absence it may be got invested in the employee's names by the purchase of National Savings Certificates or Kisan Vikas Patras from the Post Offices in the State of Punjab. It will be the responsibility of the Administrative Departments supervising the working of all Corporations/Boards and other Institutions to ensure that the payment of Dearness Allowance is made strictly in accordance with these instructions.

No. 3/2/94-1FPI/4376-80, dated the 15th May, 1997.



## APPENDIX-I

Ready Reckoner showing the amount of Dearness Allowance admissible with effect from the 1st January, 1997 to the employees in respect of pay in the revised scales under the Punjab Civil Services (Revised Pay) Rules, 1988.

Pay	Dearness Allowance payable with effect from 1st January, 1997 (per mensem)	Total Col. 1 + Col. 2	Pay	Dearness Allowance payable with effect from 1st January, 1997 (per mensem)	Total Col. 1 + Col. 2
1	2	3	1	2	3
Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
770	1309	2079	1500	2550	4050
800	1360	2160	1550	2635	4185
830	1411	2241	1600	2720	4320
860	1462	2322	1650	2805	4455
890	1513	2403	1700	2890	4590
920	1564	2484	1750	2975	4725
950	1615	2565	1800	3060	4860
985	1675	2660	1850	3145	4995
1020	1734	2754	1900	3230	5130
1055	1794	2849	1950	3315	5265
1090	1853	2943	2000	3400	5400
1125	1913	3038	2050	3502	5562
1160	1972	3132	2130	3621	5751
1200	2040	3240	2200	3740	5940
1240	2108	3348	2270	3859	6129
1280	2176	3456	2340	3978	6318
1320	2244	3564	2410	4097	6507
1365	2321	3686	2480	4216	6696
1410	2397	3807	2550	4335	6885
1455	2474	3929	2625	4463	7088

1	2	3	1	2	3
Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
2700	4590	7290	4375	5950	10325
2775	4718	7493	4500	5950	10450
2850	4845	7695	4625	5950	10575
2925	4973	7898	4750	6080	10830
3000	5100	8100	4875	6240	11115
3100	5270	8370	5000	6400	11400
3200	5440	8640	5150	6592	11442
3300	5610	8910	5300	6784	12084
3400	5780	9180	5450	6976	12426
3500	5950	9450	5600	7168	12768
3600	5950	9550	5750	7360	13110
3700	5950	9650	5900	7552	13452
3800	5950	9750	6100	7680	13780
3900	5950	9850	6300	7680	13980
4000	5950	9950	6500	7680	14180
4125	5950	10075	6700	7680	14380
4250	5950	10200			

(MAJOR SINGH SAHOTA)

Superintendent.



## APPENDIX II

Ready Reckner showing the amount of Dearness Allowance admissible with effect from 1st January, 1997 to employees in respect of pay in the revised scales under the Punjab Civil Services (Revised Pay) Rules, 1988.

Pay	Dearness Allowance payable with effect from 1st January, 1997 (per mensem)	Total (Col. 1 + Col. 2)
1	2	3
Rs.	Rs.	Rs.
5	9.00	14.00
10	17.00	27.00
15	26.00	41.00
20	34.00	54.00
25	43.00	68.00
30	51.00	81.00
35	60.00	95.00
40	68.00	108.00
45	77.00	122.00
50	85.00	135.00
55	94.00	149.00
60	102.00	162.00

(MAJOR SINGH SAHOTA),

Superintendent.

## CHAPTER—13

## PENSION

13.177 ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਮਿਤੀ 1 ਜਨਵਰੀ, 1986 ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਅਤੇ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀ “ਵਰਕਚਾਰਜ” ਸੇਵਾ ਨੂੰ ਪੈਨਸ਼ਨਰੀ ਲਾਭਾਂ ਲਈ ਗਿਣਨ ਬਾਰੇ।

ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਆਪ ਜੀ ਦਾ ਧਿਆਨ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ (ਵਿੱਤ ਵਿਭਾਗ ਵਿੱਚ) ਵਲੋਂ ਜਾਰੀ ਕੀਤੇ ਪੱਤਰ ਨੰ: 1/15/89-ਐਫ.ਪੀ. III/8078, ਮਿਤੀ 31 ਅਗੱਸਤ, 1989, ਨੰ: 10/34/90-6 ਵਿ.ਪ੍ਰ. III/1013, ਮਿਤੀ 6 ਫਰਵਰੀ, 1991 ਅਤੇ ਨੰ: 10/34/90-6 ਵਿ.ਪ੍ਰ. III/9871, ਮਿਤੀ 23 ਦਸੰਬਰ, 1991, ਵੱਲ ਦਿਵਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਪੱਤਰਾਂ ਰਾਹੀਂ ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਕੀਤਾ ਹੋਇਆ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਮਿਤੀ 1 ਫਰਵਰੀ, 1986 ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਅਤੇ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀ “ਵਰਕਚਾਰਜ” ਸੇਵਾ ਨੂੰ ਪੈਨਸ਼ਨਰੀ ਲਾਭਾਂ ਲਈ ਗਿਣਿਆ ਜਾਣਾ ਹੈ।

2. ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਧਿਆਨ ਵਿੱਚ ਇਹ ਗੱਲ ਆਈ ਹੈ ਕਿ “ਵਰਕਚਾਰਜ” ਸੇਵਾ ਨੂੰ ਪੈਨਸ਼ਨਰੀ ਲਾਭਾਂ ਲਈ ਗਿਣਨ ਸਬੰਧੀ ਸਰਕਾਰ ਵਲੋਂ ਸਮੇਂ ਸਮੇਂ ਤੇ ਕੀਤੀਆਂ ਗਈਆਂ ਸਪੱਸ਼ਟ ਹਦਾਇਤਾਂ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਕਈ ਵਿਭਾਗਾਂ ਵਿੱਚ ਇਨ੍ਹਾਂ ਹਦਾਇਤਾਂ ਦੀ ਇੰਨ-ਬਿੰਨ ਪਾਲਣਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ। ਇਸ ਕਾਰਨ ਹੀ ਤਕਨੀਕੀ ਸਿਖਿਆ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਇੱਕ ਕਰਮਚਾਰੀ ਵਲੋਂ ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦਾਇਰ ਕੀਤੀ ਸਿਵਲ ਰਿੱਟ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨੰ: 6430/96-ਸਾਲਿਗ ਰਾਮ ਬਨਾਮ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵਿੱਚ ਦਿੱਤੇ ਗਏ ਫੈਸਲੇ ਵਿੱਚ ਮਾਨਯੋਗ ਹਾਈਕੋਰਟ ਵਲੋਂ ਅਜਿਹੇ ਲੰਬਿਤ ਪਏ ਮਾਮਲਿਆਂ ਦਾ ਨਿਪਟਾਰਾ ਤਿੰਨ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਅੰਦਰ-ਅੰਦਰ ਕਰਨ ਦੇ ਹੁਕਮ ਕੀਤੇ ਹਨ। ਇਸ ਲਈ ਮੁੜ ਹਦਾਇਤ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ “ਵਰਕਚਾਰਜ” ਸੇਵਾ ਨੂੰ ਪੈਨਸ਼ਨ/ਪੈਨਸ਼ਨਰੀ ਲਾਭਾਂ ਲਈ ਗਿਣਨ ਸਬੰਧੀ ਵਿਭਾਗਾਂ ਵਿੱਚ ਲੰਬਿਤ ਪਏ ਦਾਅਵਿਆਂ ਦਾ ਨਿਪਟਾਰਾ ਨਿਰਧਾਰਤ ਵਿਧੀ ਅਨੁਸਾਰ 15 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਅੰਦਰ ਅੰਦਰ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ।

ਨੰ: 10/34/90-6 ਐਫ.ਪੀ. 3/3068-69, ਮਿਤੀ 27 ਮਾਰਚ, 1997.

13.178:—ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ/ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ/ਸਪੈਸ਼ਲ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ ਨੂੰ ਡੀਅਰਨੈਸ ਰਿਲੀਫ ਦੇਣ ਬਾਰੇ ਸਪਸ਼ਟੀਕਰਨ।

ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਮੈਨੂੰ ਇਹ ਲਿਖਣ ਦੀ ਹਦਾਇਤ ਹੋਈ ਹੈ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਮੇਂ ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ/ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ ਆਦਿ ਨੂੰ ਡੀਅਰਨੈਸ ਰਿਲੀਫ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

2. ਕਈ ਵਿਭਾਗਾਂ ਵੱਲੋਂ ਵਿੱਤ ਵਿਭਾਗਾਂ ਪਾਸੋਂ ਇਹ ਸਪੱਸ਼ਟੀਕਰਨ ਮੰਗਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਜਿਹੜੇ ਸਰਕਾਰੀ ਕਰਮਚਾਰੀ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨ/ਸਪੈਸ਼ਲ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨ ਲੈਂਦੇ ਹਨ, ਅਤੇ ਉਹ ਇਹ ਪੈਨਸ਼ਨ ਲੈਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਸਰਕਾਰੀ ਨੌਕਰੀ ਵਿੱਚ ਹਨ, ਕੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨ/ਸਪੈਸ਼ਲ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨ ਤੇ ਡੀਅਰਨੈਸ ਰਿਲੀਫ ਦਿੱਤਾ ਜਾਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ?

ਇਸ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਲਏ ਗਏ ਫੈਸਲੇ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ, ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ/ਸਪੈਸ਼ਲ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨਰਾਂ, ਜਿਹੜੇ ਕਿ ਇਹ ਪੈਨਸ਼ਨ ਲੈਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਸਰਕਾਰੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ ਹਨ, ਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵੱਲੋਂ ਲਈ ਜਾ ਰਹੀ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨ/ਸਪੈਸ਼ਲ ਫੈਮਲੀ ਪੈਨਸ਼ਨ ਤੇ ਡੀਅਰਨੈਸ ਰਿਲੀਫ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ ਜਾਣਾ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਹਦਾਇਤਾਂ ਦੀ ਇੰਨ ਬਿੰਨ ਪਾਲਣਾ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ।

ਨੰ: 16/66/84-1 ਐਫ.ਪੀ. 3/4294-97, ਮਿਤੀ 14 ਮਈ, 1997.



### 13.179 Grant of Dearness Relief to the Pensioners/Family Pensioners of the Government of Punjab.

I am directed to invite a reference to Punjab Government letter No. 16/66/84-IFP-III/9365, dated the 20th November, 1996 issued by this Department on the subject noted above and to say that to compensate the pensioners (including those getting provisional/anticipatory pension) and Family Pensioners (including those getting Extraordinary Family Pension) of the Government of Punjab, for the rise in the cost of living beyond average Consumer Price Index Level 608 in supersession of the rate mentioned in the letter referred to above, the Governor of Punjab is pleased to grant with effect from 1st January, 1997, Dearness Relief to them at the following rates :—

Pension/Family Pension per month admissible at CPI Level 608	..	Rate of Dearness Relief per month
(i) Not exceeding Rs. 1,750	..	170% of pension/family pension.
(ii) Exceeding Rs. 1,750 but not exceeding Rs. 3,000	..	128% of pension/family pension subject to a minimum of Rs. 2,975.
(iii) Exceeding Rs. 3,000	..	110% of pension/family pension subject to a minimum of Rs. 3,840.

1.2 Payment of Dearness Relief involving a fraction of a rupee shall be rounded off to the next higher rupee.

1.3 Other provisions contained in Finance Department letter No. 16/66/84-IFP/III/8181, dated the 15th July, 1987 governing the grant of Dearness Relief to the Pensioners/Family Pensioners shall remain unchanged.

1.4 A Ready Reckoner showing Dearness Relief payable with effect from 1st January, 1997, onwards in terms of these orders is enclosed.

2. The expenditure involved will be debited to the Head "2071—Pension and other Retirement Benefits."

3. The liability in respect of pre-1st November, 1966 service of the Pensioners and their family pensioners shall be divisible amongst the successor States of the erstwhile State of Punjab, i.e., Punjab, Haryana, Himachal Pradesh and Union Territory, Chandigarh in terms of the 14th Schedule of Punjab Reorganisation Act, 1966.

No. 16/66/84-IFP/III/5249-92, dated 16th June, 1997.

## READY RECKONER

Annexure .. (Note. P/FP—Pension/Family Pension, DR = Dearness Relief from 1st January, -1997)

Pension/ Family Pension	Dearness Relief from 1-1-1997	Pension/ Family Pension	Dearness Relief from 1-1-1997	Pension/ Family Pension	Dearness Relief from 1-1-1997
1	2	1	2	1	2
375—399		400—424		425—449	
375-375	638	400-400	680	425-425	723
376-376	640	401-401	682	426-426	725
377-377	641	402-402	684	427-427	726
378-378	643	403-403	686	428-428	728
379-379	645	404-404	687	429-429	730
380-380	646	405-405	689	430-430	731
381-381	648	406-406	691	431-431	733
382-382	650	407-407	692	432-432	735
383-383	652	408-408	694	433-433	737
384-384	653	409-409	696	434-434	738
385-385	655	410-410	697	435-435	740
386-386	657	411-411	699	436-436	742
387-387	658	412-412	701	437-437	743
388-388	660	413-413	703	438-438	745
389-389	662	414-414	704	439-439	747
390-390	663	415-415	706	440-440	748
391-391	665	416-416	708	441-441	750
392-392	667	417-417	709	442-442	752
393-393	669	418-418	711	443-443	754
394-394	670	419-419	713	444-444	755
395-395	672	420-420	714	445-445	757
396-396	674	421-421	716	446-446	759
397-397	675	422-422	718	447-447	760
398-398	677	423-423	720	448-448	762
399-399	679	424-424	721	449-449	764



1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
450-450	765	481-481	818	512-512	871
451-451	767	482-482	820	513-513	873
452-452	769	483-483	822	514-514	874
453-453	771	484-484	823	515-515	876
454-454	772	485-485	825	516-516	878
455-455	774	486-486	827	517-517	879
456-456	776	487-487	828	518-518	881
457-457	777	488-488	830	519-519	883
458-458	779	489-489	832	520-520	884
459-459	781	490-490	833	521-521	886
460-460	782	491-491	835	522-522	888
461-461	784	492-492	837	523-523	890
462-462	786	493-493	839	524-524	891
463-463	788	494-494	840	525-525	893
464-464	789	495-495	842	526-526	895
465-465	791	496-496	844	527-527	896
466-466	793	497-497	845	528-528	898
467-467	794	498-498	847	529-529	900
468-468	796	499-499	849	530-530	901
469-469	798	500-500	850	531-531	903
470-470	799	501-501	852	532-532	905
471-471	801	502-502	854	533-533	907
472-472	803	503-503	856	534-534	908
473-473	805	504-504	857	535-535	910
474-474	806	505-505	859	536-536	912
475-475	808	506-506	861	537-537	913
476-476	810	507-507	862	538-538	915
477-477	811	508-508	864	539-539	917
478-478	813	509-509	866	540-540	918
479-479	815	510-510	867	541-541	920
480-480	816	511-511	869	542-542	922

1	2	1	2	1	2
425-449		425-449		425-449	
543-543	924	574-574	976	605-605	1029
544-544	925	575-575	978	606-606	1031
545-545	927	576-576	980	607-607	1032
546-546	929	577-577	981	608-608	1034
547-547	930	578-578	983	609-609	1036
548-548	932	579-579	985	610-610	1037
549-549	934	580-580	986	611-611	1039
550-550	935	581-581	988	612-612	1041
551-551	937	582-582	990	613-613	1043
552-552	939	583-583	992	614-614	1044
553-553	941	584-584	993	615-615	1046
554-554	942	585-585	995	616-616	1048
555-555	944	586-586	997	617-617	1049
556-556	946	587-587	998	618-618	1051
557-557	947	588-588	1000	619-619	1053
558-558	949	589-589	1002	620-620	1054
559-559	951	590-590	1003	621-621	1056
560-560	952	591-591	1005	622-622	1058
561-561	954	592-592	1007	623-623	1060
562-562	956	593-593	1009	624-624	1061
563-563	958	594-594	1010	625-625	1063
564-564	959	595-595	1012	626-626	1065
565-565	961	596-596	1014	627-627	1066
566-566	963	597-597	1015	628-628	1068
567-567	964	598-598	1017	629-629	1070
568-568	966	599-599	1019	630-630	1071
569-569	968	600-600	1020	631-631	1073
570-570	969	601-601	1022	632-632	1075
571-571	971	602-602	1024	633-633	1077
572-572	973	603-603	1026	634-634	1078
573-573	975	604-604	1027	635-635	1080



1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
636—636	1082	667—667	1134	698—698	1187
637—637	1083	668—668	1136	699—699	1189
638—638	1085	669—669	1138	700—700	1190
639—639	1087	670—670	1139	701—701	1192
640—640	1088	671—671	1141	702—702	1194
641—641	1090	672—672	1143	703—703	1196
642—642	1092	673—673	1145	704—704	1197
643—643	1094	674—674	1146	705—705	1199
644—644	1095	675—675	1148	706—706	1201
645—645	1097	676—676	1150	707—707	1202
646—646	1099	677—677	1151	708—708	1204
647—647	1100	678—678	1153	709—709	1206
648—648	1102	679—679	1155	710—710	1207
649—649	1104	680—680	1156	711—711	1209
650—650	1105	681—681	1158	712—712	1211
651—651	1107	682—682	1160	713—713	1213
652—652	1109	683—683	1162	714—714	1214
653—653	1111	684—684	1163	715—715	1216
654—654	1112	685—685	1165	716—716	1218
655—655	1114	686—686	1167	717—717	1219
656—656	1116	687—687	1168	718—718	1221
657—657	1117	688—688	1170	719—719	1223
658—658	1119	689—689	1172	720—720	1224
659—659	1121	690—690	1173	721—721	1226
660—660	1122	691—691	1175	722—722	1228
661—661	1124	692—692	1177	723—723	1230
662—662	1126	693—693	1179	724—724	1231
663—663	1128	694—694	1180	725—725	1233
664—664	1129	695—695	1182	726—726	1235
665—665	1131	696—696	1184	727—727	1236
666—666	1133	697—697	1185	728—728	1238

1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
729-729	1240	760-760	1292	791-791	1345
730-730	1241	761-761	1294	792-792	1347
731-731	1243	762-762	1296	793-793	1349
732-732	1245	763-763	1298	794-794	1350
733-733	1247	764-764	1299	795-795	1352
734-734	1248	765-765	1301	796-796	1354
735-735	1250	766-766	1303	797-797	1355
736-736	1252	767-767	1304	798-798	1357
737-737	1253	768-768	1306	799-799	1359
738-738	1255	769-769	1308	800-800	1360
739-739	1257	770-770	1309	801-801	1362
740-740	1258	771-771	1311	802-802	1364
741-741	1260	772-772	1313	803-803	1366
742-742	1262	773-773	1315	804-804	1368
743-743	1264	774-774	1316	805-805	1369
744-744	1265	775-775	1318	806-806	1371
745-745	1267	776-776	1320	807-807	1372
746-746	1269	777-777	1321	808-808	1374
747-747	1270	778-778	1323	809-809	1376
748-748	1272	779-779	1325	810-810	1377
749-749	1274	780-780	1326	811-811	1379
750-750	1275	781-781	1328	812-812	1381
751-751	1277	782-782	1330	813-813	1383
752-752	1279	783-783	1332	814-814	1384
753-753	1281	784-784	1333	815-815	1386
754-754	1282	785-785	1335	816-816	1388
755-755	1284	786-786	1337	817-817	1389
756-756	1286	787-787	1338	818-818	1391
757-757	1287	788-788	1340	819-819	1393
758-758	1289	789-789	1342	820-820	1394
759-759	1291	790-790	1343	821-821	1396



1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
822-822	1398	853-853	1451	884-884	1503
823-823	1400	854-854	1452	885-885	1505
824-824	1401	855-855	1454	886-886	1507
825-825	1403	856-856	1456	887-887	1508
826-826	1405	857-857	1457	888-888	1510
827-827	1406	858-858	1459	889-889	1512
828-828	1408	859-859	1461	890-890	1513
829-829	1410	860-860	1462	891-891	1515
830-830	1411	861-861	1464	892-892	1517
831-831	1413	862-862	1466	893-893	1519
832-832	1415	863-863	1468	894-894	1520
833-833	1417	864-864	1469	895-895	1522
834-834	1418	865-865	1471	896-896	1524
835-835	1420	866-866	1473	897-897	1525
836-836	1422	867-867	1474	898-898	1527
837-837	1423	868-868	1476	899-899	1529
838-838	1425	869-869	1478	900-900	1530
839-839	1427	870-870	1479	901-901	1532
840-840	1428	871-871	1481	902-902	1534
841-841	1430	872-872	1483	903-903	1536
842-842	1432	873-873	1485	904-904	1537
843-843	1434	874-874	1486	905-905	1539
844-844	1435	875-875	1488	906-906	1541
845-845	1437	876-876	1490	907-907	1542
846-846	1439	877-877	1491	908-908	1544
847-847	1440	878-878	1493	909-909	1546
848-848	1442	879-879	1495	910-910	1547
849-849	1444	880-880	1496	911-911	1549
850-850	1445	881-881	1498	912-912	1551
851-851	1447	882-882	1500	913-913	1553
852-852	1449	883-883	1502	914-914	1554



1	2	1	2	1	2
425-449		425-449		425-449	
915-915	1556	946-946	1609	977-977	1661
916-916	1558	947-947	1610	978-978	1663
917-917	1559	948-948	1612	979-979	1665
918-918	1561	949-949	1614	980-980	1666
919-919	1563	950-950	1615	981-981	1668
920-920	1564	951-951	1617	982-982	1670
921-921	1566	952-952	1619	983-983	1672
922-922	1568	953-953	1621	984-984	1673
923-923	1570	954-954	1622	985-985	1675
924-924	1571	955-955	1624	986-986	1677
925-925	1573	956-956	1626	987-987	1678
926-926	1575	957-957	1627	988-988	1680
927-927	1576	958-958	1629	989-989	1682
928-928	1578	959-959	1631	990-990	1683
929-929	1580	960-960	1632	991-991	1685
930-930	1581	961-961	1634	992-992	1687
931-931	1583	962-962	1636	993-993	1689
932-932	1585	963-963	1638	994-994	1690
933-933	1587	964-964	1639	995-995	1692
934-934	1588	965-965	1641	996-996	1694
935-935	1590	966-966	1643	997-997	1695
936-936	1592	967-967	1644	998-998	1697
937-937	1593	968-968	1646	999-999	1699
938-938	1595	969-969	1648	1000-1000	1700
939-939	1597	970-970	1649	1001-1001	1702
940-940	1598	971-971	1651	1002-1002	1704
941-941	1600	972-972	1653	1003-1003	1706
942-942	1602	973-973	1655	1004-1004	1707
943-943	1604	974-974	1656	1005-1005	1709
944-944	1605	975-975	1658	1006-1006	1711
945-945	1607	976-976	1660	1007-1007	1712



1	2	1	2	1	2
425-449		425-449		425-449	
1008-1008	1714	1039-1039	1767	1070-1070	1819
1009-1009	1716	1040-1040	1768	1071-1071	1821
1010-1010	1717	1041-1041	1770	1072-1072	1823
1011-1011	1719	1042-1042	1772	1073-1073	1825
1012-1012	1721	1043-1043	1774	1074-1074	1826
1013-1013	1723	1044-1044	1775	1075-1075	1828
1014-1014	1724	1045-1045	1777	1076-1076	1830
1015-1015	1726	1046-1046	1779	1077-1077	1831
1016-1016	1728	1047-1047	1780	1078-1078	1833
1017-1017	1729	1048-1048	1782	1079-1079	1835
1018-1018	1731	1049-1049	1784	1080-1080	1836
1019-1019	1733	1050-1050	1785	1081-1081	1838
1020-1020	1734	1051-1051	1787	1082-1082	1840
1021-1021	1736	1052-1052	1789	1083-1083	1842
1022-1022	1738	1053-1053	1791	1084-1084	1843
1023-1023	1740	1054-1054	1792	1085-1085	1845
1024-1024	1741	1055-1055	1794	1086-1086	1847
1025-1025	1743	1056-1056	1796	1087-1087	1848
1026-1026	1745	1057-1057	1797	1088-1088	1850
1027-1027	1746	1058-1058	1799	1089-1089	1852
1028-1028	1748	1059-1059	1801	1090-1090	1853
1029-1029	1750	1060-1060	1802	1091-1091	1855
1030-1030	1751	1061-1061	1804	1092-1092	1857
1031-1031	1753	1062-1062	1806	1093-1093	1859
1032-1032	1755	1063-1063	1808	1094-1094	1860
1033-1033	1757	1064-1064	1809	1095-1095	1862
1034-1034	1758	1065-1065	1811	1096-1096	1864
1035-1035	1760	1066-1066	1813	1097-1097	1865
1036-1036	1762	1067-1067	1814	1098-1098	1867
1037-1037	1763	1068-1068	1816	1099-1099	1869
1038-1038	1765	1069-1069	1818	1100-1100	1870



1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
1101—1101	1872	1132—1132	1925	1163—1163	1978
1102—1102	1874	1133—1133	1927	1164—1164	1979
1103—1103	1876	1134—1134	1928	1165—1165	1981
1104—1104	1877	1135—1135	1930	1166—1166	1983
1105—1105	1879	1136—1136	1932	1167—1167	1984
1106—1106	1881	1137—1137	1933	1168—1168	1986
1107—1107	1882	1138—1138	1935	1169—1169	1988
1108—1108	1884	1139—1139	1937	1170—1170	1989
1109—1109	1886	1140—1140	1938	1171—1171	1991
1110—1110	1887	1141—1141	1940	1172—1172	1993
1111—1111	1889	1142—1142	1942	1173—1173	1995
1112—1112	1891	1143—1143	1944	1174—1174	1996
1113—1113	1893	1144—1144	1945	1175—1175	1998
1114—1114	1894	1145—1145	1947	1176—1176	2000
1115—1115	1896	1146—1146	1949	1177—1177	2001
1116—1116	1898	1147—1147	1950	1178—1178	2003
1117—1117	1899	1148—1148	1952	1179—1179	2005
1118—1118	1901	1149—1149	1954	1180—1180	2006
1119—1119	1903	1150—1150	1955	1181—1181	2008
1120—1120	1904	1151—1151	1957	1182—1182	2010
1121—1121	1906	1152—1152	1959	1183—1183	2012
1122—1122	1908	1153—1153	1961	1184—1184	2013
1123—1123	1910	1154—1154	1962	1185—1185	2015
1124—1124	1911	1155—1155	1964	1186—1186	2017
1125—1125	1913	1156—1156	1966	1187—1187	2018
1126—1126	1915	1157—1157	1967	1188—1188	2020
1127—1127	1916	1158—1158	1969	1189—1189	2022
1128—1128	1918	1159—1159	1971	1190—1190	2023
1129—1129	1920	1160—1160	1972	1191—1191	2025
1130—1130	1921	1161—1161	1974	1192—1192	2027
1131—1131	1923	1162—1162	1976	1193—1193	2029



1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
1194—1194	2030	1225—1225	2083	1256—1256	2136
1195—1195	2032	1226—1226	2085	1257—1257	2137
1196—1196	2034	1227—1227	2086	1258—1258	2139
1197—1197	2035	1228—1228	2088	1259—1259	2141
1198—1198	2037	1229—1229	2090	1260—1260	2142
1199—1199	2039	1230—1230	2091	1261—1261	2144
1200—1200	2040	1231—1231	2093	1262—1262	2146
1201—1201	2042	1232—1232	2095	1263—1263	2148
1202—1202	2044	1233—1233	2097	1264—1264	2149
1203—1203	2046	1234—1234	2098	1265—1265	2151
1204—1204	2047	1235—1235	2100	1266—1266	2153
1205—1205	2049	1236—1236	2102	1267—1267	2154
1206—1206	2051	1237—1237	2103	1268—1268	2156
1207—1207	2052	1238—1238	2105	1269—1269	2158
1208—1208	2054	1239—1239	2107	1270—1270	2159
1209—1209	2056	1240—1240	2108	1271—1271	2161
1210—1210	2057	1241—1241	2110	1272—1272	2163
1211—1211	2059	1242—1242	2112	1273—1273	2165
1212—1212	2061	1243—1243	2114	1274—1274	2166
1213—1213	2063	1244—1244	2115	1275—1275	2168
1214—1214	2064	1245—1245	2117	1276—1276	2170
1215—1215	2066	1246—1246	2119	1277—1277	2171
1216—1216	2068	1247—1247	2120	1278—1278	2173
1217—1217	2069	1248—1248	2122	1279—1279	2175
1218—1218	2071	1249—1249	2124	1280—1280	2176
1219—1219	2073	1250—1250	2125	1281—1281	2178
1220—1220	2074	1251—1251	2127	1282—1282	2180
1221—1221	2076	1252—1252	2129	1283—1283	2182
1222—1222	2078	1253—1253	2131	1284—1284	2183
1223—1223	2080	1254—1254	2132	1285—1285	2185
1224—1224	2081	1255—1255	2134	1286—1286	2187

1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
1287—1287	2188	1318—1318	3341	1349—1349	2294
1288—1288	2190	1319—1319	2243	1350—1350	2295
1289—1289	2192	1320—1320	2244	1351—1351	2297
1290—1290	2193	1321—1321	2246	1352—1352	2299
1291—1291	2195	1322—1322	2248	1353—1353	2301
1292—1292	2197	1323—1323	2250	1354—1354	2302
1293—1293	2199	1324—1324	2251	1355—1355	2304
1294—1294	2200	1325—1325	2253	1356—1356	2306
1295—1295	2202	1326—1326	2255	1357—1357	2307
1296—1296	2204	1327—1327	2256	1358—1358	2309
1297—1297	2205	1328—1328	2258	1359—1359	2311
1298—1298	2207	1329—1329	2260	1360—1360	2312
1299—1299	2209	1330—1330	2261	1361—1361	2314
1300—1300	2210	1331—1331	2263	1362—1362	2316
1301—1301	2212	1332—1332	2265	1363—1363	2318
1302—1302	2214	1333—1333	2267	1364—1364	2319
1303—1303	2216	1334—1334	2268	1365—1365	2321
1304—1304	2217	1335—1335	2270	1366—1366	2323
1305—1305	2219	1336—1336	2272	1367—1367	2324
1306—1306	2221	1337—1337	2273	1368—1368	2326
1307—1307	2222	1338—1338	2275	1369—1369	2328
1308—1308	2224	1339—1339	2277	1370—1370	2329
1309—1309	2226	1340—1340	2278	1371—1371	2331
1310—1310	2227	1341—1341	2280	1372—1372	2333
1311—1311	2229	1342—1342	2282	1373—1373	2335
1312—1312	2231	1343—1343	2284	1374—1374	2336
1313—1313	2233	1344—1344	2285	1375—1375	2338
1314—1314	2234	1345—1345	2287	1376—1376	2340
1315—1315	2236	1346—1346	2289	1377—1377	2341
1316—1316	2238	1347—1347	2290	1378—1378	2343
1317—1317	2239	1348—1348	2292	1379—1379	2345



1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
1380—1380	2346	1411—1411	2399	1441—1441	2450
1381—1381	2348	1412—1412	2401	1442—1442	2452
1382—1382	2350	1413—1413	2403	1443—1443	2454
1383—1383	2352	1414—1414	2404	1444—1444	2455
1384—1384	2353	1415—1415	2406	1445—1445	2457
1385—1385	2355	1416—1416	2408	1446—1446	2459
1386—1386	2357	1417—1417	2409	1447—1447	2460
1387—1387	2358	1418—1418	2411	1448—1448	2462
1388—1388	2360	1419—1419	2413	1449—1449	2464
1389—1389	2362	1420—1420	2414	1450—1450	2465
1390—1390	2363	1421—1421	2416	1451—1451	2467
1391—1391	2365	1422—1422	2418	1452—1452	2469
1392—1392	2367	1423—1423	2420	1453—1453	2471
1393—1393	2369	1424—1424	2421	1454—1454	2472
1394—1394	2370	1425—1425	2423	1455—1455	2474
1395—1395	2372	1426—1426	2425	1456—1456	2476
1396—1396	2374	1427—1427	2426	1457—1457	2477
1397—1397	2375	1427—1427	2426	1458—1458	2479
1398—1398	2377	1428—1428	2428	1459—1459	2481
1399—1399	2379	1429—1429	2430	1460—1450	2482
1400—1400	2380	1430—1430	2431	1461—1461	2484
1401—1401	2382	1431—1431	2433	1462—1462	2486
1402—1402	2384	1432—1432	2435	1463—1463	2488
1403—1403	2386	1433—1433	2437	1464—1464	2489
1404—1404	2387	1434—1434	2438	1465—1465	2491
1405—1405	2389	1435—1435	2440	1466—1466	2493
1406—1406	2391	1436—1436	2442	1467—1467	2494
1407—1407	2392	1437—1437	2443	1468—1468	2496
1408—1408	2394	1438—1438	2445	1469—1469	2498
1409—1409	2396	1439—1439	2447	1470—1470	2499
1410—1410	2397	1440—1440	2448	1471—1471	2501

1	2	1	2	1	2
425—449		425—449		425—449	
1472—1472	2503	1503—1503	2556	1534—1534	2608
1473—1473	2505	1504—1504	2557	1535—1535	2610
1474—1474	2506	1505—1505	2559	1536—1536	2612
1475—1475	2508	1506—1506	2561	1537—1537	2613
1476—1476	2510	1507—1507	2562	1538—1538	2615
1477—1477	2511	1508—1508	2564	1539—1539	2617
1478—1478	2513	1509—1509	2566	1540—1540	2618
1479—1479	2515	1510—1510	2567	1541—1541	2620
1480—1480	2516	1511—1511	2569	1542—1542	2622
1481—1481	2518	1512—1512	2571	1543—1543	2624
1482—1482	2520	1513—1513	2573	1544—1544	2625
1483—1483	2522	1514—1514	2574	1545—1545	2627
1484—1484	2523	1515—1515	2576	1546—1546	2629
1485—1485	2525	1516—1516	2578	1547—1547	2630
1486—1486	2527	1517—1517	2579	1548—1548	2632
1487—1487	2528	1518—1518	2581	1549—1549	2634
1488—1488	2530	1519—1519	2583	1550—1550	2635
1489—1489	2532	1520—1520	2584	1551—1551	2637
1490—1490	2523	1521—1521	2586	1552—1552	2639
1491—1491	2535	1522—1522	2588	1553—1553	2641
1492—1492	2537	1523—1523	2590	1554—1554	2642
1493—1493	2539	1524—1524	2591	1555—1555	2644
1494—1494	2540	1525—1525	2593	1556—1556	2646
1495—1495	2542	1526—1526	2595	1557—1557	2647
1496—1496	2544	1527—1527	2596	1558—1558	2649
1497—1497	2545	1528—1528	2598	1559—1559	2651
1498—1498	2547	1529—1529	2600	1560—1560	2652
1499—1499	2549	1530—1530	2601	1561—1561	2654
1500—1500	2550	1531—1531	2603	1562—1562	2656
1501—1501	2552	1532—1532	2605	1563—1563	2658
1502—1502	2554	1533—1533	2607	1564—1564	2659



1	2	1	2	1	2
425-449		425-449		425-449	
1565-1565	2661	1596-1596	2714	1627-1627	2766
1566-1566	2663	1597-1597	2715	1628-1628	2768
1567-1567	2664	1598-1598	2717	1629-1629	2770
1568-1568	2666	1599-1599	2719	1630-1630	2771
1569-1569	2668	1600-1600	2720	1631-1631	2773
1570-1570	2669	1601-1601	2722	1632-1632	2775
1571-1571	2671	1602-1602	2724	1633-1633	2777
1572-1572	2673	1603-1603	2726	1634-1634	2778
1573-1573	2675	1604-1604	2727	1635-1635	2780
1574-1574	2676	1605-1605	2729	1636-1636	2782
1575-1575	2678	1606-1606	2731	1637-1637	2783
1576-1576	2680	1607-1607	2732	1638-1638	2785
1577-1577	2681	1608-1608	2734	1639-1639	2787
1578-1578	2683	1609-1609	2736	1640-1640	2788
1579-1579	2685	1610-1610	2737	1641-1641	2790
1580-1580	2686	1611-1611	2739	1642-1642	2792
1581-1581	2688	1612-1612	2741	1643-1643	2794
1582-1582	2690	1613-1613	2743	1644-1644	2795
1583-1583	2692	1614-1614	2744	1645-1645	2797
1584-1584	2693	1615-1615	2746	1646-1646	2799
1585-1585	2695	1616-1616	2748	1647-1647	2800
1586-1586	2697	1617-1617	2749	1648-1648	2802
1587-1587	2698	1618-1618	2751	1649-1649	2804
1588-1588	2700	1619-1619	2753	1650-1650	2805
1589-1589	2702	1620-1620	2754	1651-1651	2807
1590-1590	2703	1621-1621	2756	1652-1652	2809
1591-1591	2705	1622-1622	2758	1653-1653	2811
1592-1592	2707	1623-1623	2760	1654-1654	2812
1593-1593	2709	1624-1624	2761	1655-1655	2814
1594-1594	2710	1625-1625	2763	1656-1656	2816
1595-1595	2712	1626-1626	2765	1657-1657	2817